Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków

ZN.5146.194-5.2026.MMr Gdańsk, dnia 22.10.2026 r.

D E C Y Z J A

Działając na podstawie przepisów następujących aktów prawnych:

1. ustawy z dnia 14 czerwca 1960 roku – Kodeks postępowania administracyjnego [Kpa] (t. j. Dz. U. z 2025 r., poz. 1691): art. 104 § 1 i 2, 107 § 1 i 2.

2. ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody [Uop] (t. j. Dz. U. 2026 r. poz. 13, ze zm.) art. 83a, art. 83b, art. 83c w związku z art. 83d, art. 83f, art. 84-87, 87a.

3. ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami (t. j. Dz. U. z 2026 roku, poz. 483, ze zm.) [Ustawa o Ochronie Zabytków]: art. 89 pkt 2, art. 91 ust. 4 pkt 4, art. 6 ust. 1 pkt 1 lit. b, g, art. 36 ust. 1 pkt 1 w zw. z art. 7 pkt 1, art. 36 ust. 3 Ustawy o Ochronie Zabytków.

Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków

(dalej też zwany: „**PWKZ**")

po rozpatrzeniu wniosku znak PD.5103.297.2026.KZ złożonego przez Panią Ewelinę Latoszewską – Zastępcę Dyrektora ds. Utrzymania, Gdańskiego Zarządu Zieleni, Al. Grunwaldzka 103A, 80-244 Gdańsk,

1. z dnia 01.06.2026 r., jaki wpłynął do tut. Urzędu w dniu 01.06.2026 r.,
2. dotyczącego następującego zabytku nieruchomego: zespół parkowo-ogrodowy Migowo, wpisany do rejestru zabytków pod numerem 845 (nowy nr – 984) decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku z dnia 25.02.1981 r.
3. w sprawie wydania zezwolenia na usunięcie dwóch drzew: jarzębu pospolitego (*Sorbus aucuparia*), posiadającego dwa zrośnięte pnie o obwodach 41 cm i 51 cm, oraz świerka pospolitego (*Picea abies*) o obwodzie pnia 54 cm, mierzonych na wysokości 130 cm – drzew rosnących na terenie działki nr 87/1 obręb 052 przy ul. Powstania Listopadowego (rejon ul. Związku Jaszczurczego 2) w Gdańsku.
4. po uzgodnieniu projektu decyzji z Regionalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska – uzgodnienie sygnatura akt RDOŚ-Gd-WZG.660.879.2026.ISU.1 z dnia 09.10.2026 r. (data wpływu do tut. Urzędu – 09.10.2026 r.).

P O Z W A L A

Gdańskiemu Zarządowi Zieleni
Al. Grunwaldzka 103 A, 80-264 Gdańsk
NA USUNIĘCIE:

1. [Zakres Pozwolenia]: dwóch drzew: jarzębu pospolitego (*Sorbus aucuparia*), posiadającego dwa zrośnięte pnie o obwodach 41 cm i 51 cm, oraz świerka pospolitego (*Picea abies*) o obwodzie pnia 54 cm, mierzonych na wysokości 130 cm – drzew rosnących na terenie działki nr 87/1 obręb 052 przy ul. Powstania Listopadowego (rejon ul. Związku Jaszczurczego 2) w Gdańsku, na obszarze wpisanym do rejestru zabytków jako: zespół parkowo-ogrodowy Migowo, wpisany do rejestru zabytków pod numerem 845 (nowy nr – 984) decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku z dnia 25.02.1981 r.

2. [Termin Wycinki]: termin usunięcia drzew ustala się do dnia 28.02.2027 r.

3. [Nasadzenia zastępcze]: w zamian za usunięcie dwóch drzew z pkt 1 obliguje się Wnioskodawcę do posadzenia dwóch klonów polnych (*Acer campestre*) – sadzonek o wysokości wynoszącej min. 3 m i obwodach pni mierzonych na wysokości 100 cm wynoszących 16–20 cm, na terenie działki nr 380/3 obręb 053

przy ul. Piecewskiej w Gdańsku, zgodnie z załączonym projektem nasadzeń zastępczych, w terminie do dnia 31.12.2027 r. Dodatkowo obliguje się Wnioskodawcę do poinformowania tut. Urzędu i dostarczenia zdjęć wykonanych nasadzeń oraz przedłożenia mapy z zaznaczonymi miejscami posadzenia nowych drzew, w terminie 14 dni od zakończenia prac.

4. **[Warunki Pozwolenia]:** Z ustaleniem następujących warunków pozwolenia, w tym mających na celu zapobiegnięcie uszkodzeniu lub zniszczeniu zabytku, polegających na obowiązku Wnioskodawcy:

1) zawiadomienia PWKZ o terminie przystąpienia do prac polegających na usunięciu drzew objętych niniejszym pozwoleniem, przynajmniej 3 dni przed rozpoczęciem tych prac,
2) zawiadomienia PWKZ o zakończeniu prac polegających na usunięciu drzew objętych niniejszym pozwoleniem,
3) niezwłocznego zawiadomienia PWKZ o wszelkich zagrożeniach lub nowych okolicznościach ujawnionych w toku prowadzenia wskazanych w pozwoleniu działań,
4) usunięcie drzewa powinno zostać wykonane przez podmiot zajmujący się profesjonalnie wykonywaniem zabiegów arborystycznych, spełniający warunki określone w art. 37b ust. 3 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami,
5) **przed planowanym usunięciem drzew należy przeprowadzić oględziny (z których sporządza się notatkę lub protokół) w celu weryfikacji występowania chronionych gatunków zwierząt, dziupli i siedlisk. Strona winna przestrzegać warunków odnośnie okresu lęgowego ptaków chronionych wynikającego z § 9 pkt. 2 Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 16 grudnia 2016 r. w sprawie ochrony gatunkowej zwierząt (Dz. U. z 2016 r., poz. 2183) – „Zakaz usuwania gniazd, o którym mowa w § 6 ust. 1 pkt. 8 oraz w § 8 ust. 1 pkt. 6, nie dotyczy usuwana od dnia 16 października do końca lutego gniazd ptasich z obiektów budowlanych lub terenów zieleni, jeśli wymagają tego względy bezpieczeństwa lub sanitarne" oraz warunków odnośnie niszczenia siedlisk lub ostoi, będących obszarem rozrodu, wychowu młodych, odpoczynku, migracji lub żerowania dziko występujących zwierząt, należących do gatunków objętych ochroną ścisłą lub częściową, zgodnie z § 6 ust. 1 pkt. 7 ww. rozporządzenia. Jeśli ze szczególnych względów, nie jest możliwe zastosowanie się do tego terminu, mimo obecności gniazd ptaków chronionych, warunkiem legalnego usunięcia drzewa w oparciu o posiadane zezwolenie jest uzyskanie przez wnioskodawcę zezwoleń Regionalnego Dyrektora Ochrony Środowiska w Gdańsku na odstępstwa od zakazów obowiązujących w stosunku do gatunków i ich siedlisk, stwierdzonych w obrębie drzew.**

U Z A S A D N I E N I E

1. Przebieg Postępowania

Wniosek Pani Eweliny Latoszewskiej – Zastępcy Dyrektora ds. Utrzymania, Gdańskiego Zarządu Zieleni, Al. Grunwaldzka 103A, 80-244 Gdańsk z dnia 01.06.2026 r., wpłynął do tut. Urzędu w dniu 01.06.2026 r. Podanie dotyczy wydania zezwolenia na usunięcie dwóch drzew: jarzębu pospolitego (*Sorbus aucuparia*), posiadającego dwa zrośnięte pnie o obwodach 41 cm i 51 cm, oraz świerka pospolitego (*Picea abies*) o obwodzie pnia 54 cm, mierzonych na wysokości 130 cm – drzew rosnących na terenie działki nr 87/1 obręb 052 przy ul. Powstania Listopadowego (rejon ul. Związku Jaszczurczego 2) w Gdańsku, na obszarze wpisanym do rejestru zabytków jako: zespół parkowo-ogrodowy Migowo, wpisany do rejestru zabytków pod numerem 845 (nowy nr – 984) decyzją Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku z dnia 25.02.1981 r. W toku postępowania ustalono, że Strona posiada prawo do dysponowania nieruchomością.

2. Uzasadnienie faktyczne i prawne

W związku z analizą przesłanego wniosku na usunięcie dwóch drzew oraz załączonej dokumentacji ustalono, że jarząb pospolity (*Sorbus aucuparia*), posiadający dwa zrośnięte pnie o obwodach 41 cm i 51 cm, jest drzewem zamierającym, natomiast świerk pospolity (*Picea abies*) o obwodzie pnia 54 cm jest drzewem martwym. Stan drzew uzasadnia ich usunięcie.

W zamian za usunięcie dwóch drzew z pkt 1 zobligowano Wnioskodawcę do posadzenia dwóch klonów polnych (*Acer campestre*) – sadzonek o wysokości wynoszącej min. 3 m i obwodach pni mierzonych na wysokości 100 cm

wynoszących 16–20 cm, na terenie działki nr 380/3 obręb 053 przy ul. Piecewskiej w Gdańsku, zgodnie z załączonym projektem nasadzeń zastępczych, w terminie do dnia 31.12.2027 r.

PWKZ uzgodnił projekt decyzji z Regionalnym Dyrektorem Ochrony Środowiska w Gdańsku – uzgodnienie sygnatura akt RDOŚ-Gd-WZG.660.879.2026.ISU.1 z dnia 09.10.2026 r. (data wpływu do tut. Urzędu – 09.10.2026 r.).

P O U C Z E N I A

1. Od decyzji niniejszej przysługuje stronom odwołanie do Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego za pośrednictwem tutejszego organu w terminie 14 dni od dnia doręczenia (art. 129 § 1 i § 2 KPA).
2. W trakcie biegu czternastodniowego terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków jako organu administracji publicznej, który wydał decyzję, składając oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania. Z dniem doręczenia organowi administracji publicznej oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania przez ostatnią ze stron postępowania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (art. 127a § 1 i 2 KPA), a ponadto podlega wykonaniu (art. 130 § 4 KPA).
3. Zgodnie z art. 47 ust. 1 Ustawy o Ochronie Zabytków, PWKZ może wznowić postępowanie w sprawie wydanego pozwolenia, o którym mowa w art. 36 ust. 1, a następnie zmienić je lub cofnąć, w drodze decyzji, jeżeli w trakcie wykonywania badań, prac, robót lub innych działań określonych w pozwoleniu wystąpiły nowe fakty i okoliczności, mogące doprowadzić do uszkodzenia lub zniszczenia zabytku.
4. W toku postępowania strony oraz ich przedstawiciele i pełnomocnicy mają obowiązek zawiadomić organ administracji publicznej o każdej zmianie swojego adresu, w tym adresu elektronicznego. W razie zaniedbania tego obowiązku, doręczenie pisma pod dotychczasowym adresem ma skutek prawny (art. 41 § 1 i 2 KPA).

Nie podlega opłacie skarbowej na podstawie
Załącznika do Ustawy z dnia 16.11.2006 r. o opłacie skarbowej,
cz. III, ust. 44, kolumna 4, pkt. 6 (t. j. Dz. U. z 2025 r. poz. 1154, ze zm.).

Z up. Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków

Alina Limańska-Michalska
Kierownik Wydziału
Wydział ds. Zabytków Nieruchomych
/ pismo podpisane elektronicznie /

Otrzymują:
1. Gdański Zarząd Zieleni, Al. Grunwaldzka 103 A, 80-264 Gdańsk,
2. PWKZ – ad acta.

Do wiadomości:
1. Regionalna Dyrekcja Ochrony Środowiska w Gdańsku, ul. Chmielna 54/57, 80-748 Gdańsk,
2. Wydział Ekologii i Energetyki Urzędu Miejskiego w Gdańsku, ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk.

Sprawę prowadzi:
Michał Mroczkowski [telefon: 58 301 62 67 wew. 31]

Klauzula informacyjna

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (Dz. U. L 119 z 4.05.2016 r.) zwanych dalej „RODO", informuję, że:
1) Administratorem przetwarzającym Pani / Pana dane osobowe jest Pomorski Wojewódzki Konserwator Zabytków z siedzibą w Gdańsku, ul. Dyrekcyjna 2-4,

2) W Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków wyznaczony został Inspektor Ochrony Danych, z którym można skontaktować się:
   – przez email: iod@zabytki.mail.pl lub
   – listownie na adres: Dyrekcyjna 2-4, 80-852 Gdańsk
3) przetwarzanie danych osobowych następuje w celu prowadzenia postępowań administracyjnych na podstawie przepisów prawa- ustawy z dnia z ustawy z dnia 23 lipca 2003 r. o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami oraz przepisów wykonawczych do ustawy, ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane, ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody, ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego. Zgodnie z art. 6 ust. 1 lit. c RODO, przetwarzanie jest niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego ciążącego na administratorze
4) W związku z przetwarzaniem danych w celu wskazanym powyżej, Pani/Pana dane osobowe mogą być udostępniane innym odbiorcom lub kategoriom odbiorców danych osobowych, którymi mogą być:
   – podmioty, które przetwarzają Pani/Pana dane osobowe w imieniu Administratora na podstawie zawartej umowy powierzenia przetwarzania danych osobowych (tzw. podmioty przetwarzające),
   – inne upoważnione organy lub instytucje publiczne.
5) Pani/Pana dane osobowe nie będą przekazywane do państwa trzeciego lub organizacji międzynarodowej.
6) Pani/Pana dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji wskazanego powyżej celu przetwarzania, w tym również obowiązku archiwizacyjnego wynikającego z przepisów prawa.
7) Posiada Pani/Pan prawo żądania dostępu do treści swoich danych, prawo ich sprostowania, usunięcia ograniczenia przetwarzania, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania, prawo do przenoszenia danych, prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.
8) Ma Pani/Pan prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego, tj. Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.
9) Podanie przez Panią/Pana danych osobowych jest: warunkiem rozpatrzenia sprawy (przeprowadzenia postępowania administracyjnego) przez Pomorskiego Wojewódzkiego Konserwatora Zabytków w Gdańsku i wynika z przepisów prawa; co do zasady jest dobrowolne, jednak niezbędne do załatwienia sprawy w Wojewódzkim Urzędzie Ochrony Zabytków w Gdańsku, o ile z przepisów ustawy nie wynika prawny obowiązek udostępnienia Pomorskiemu Wojewódzkiemu Konserwatorowi Zabytków danych osobowych (w szczególności w związku z obowiązkami dysponenta zabytku o których mowa w art. 28 ust. 1 ustawy o ochronie zabytków i opiece nad zabytkami.)
10) Przetwarzanie podanych przez Panią/Pana danych osobowych nie będzie podlegało zautomatyzowanemu podejmowaniu decyzji, w tym profilowaniu, o którym mowa w art. 22 ust. 1 i 4 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 r.